

Zeitschrift: Verhandlungen der Schweizerischen Naturforschenden Gesellschaft =
Actes de la Société Helvétique des Sciences Naturelles = Atti della
Società Elvetica di Scienze Naturali

Herausgeber: Schweizerische Naturforschende Gesellschaft

Band: 112 (1931)

Vereinsnachrichten: Die Rechnungen der S.N.G. für das Jahr 1930

Autor: [s.n.]

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 25.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Die Rechnungen der S. N. G. für das Jahr 1930

A. Quästorat

a) Eigentum der S. N. G.

| | |
|--|----|
| I. Betriebsrechnung | 1 |
| Abschluss | 2 |
| Anhang: Ausweis über die Kredite der Eidgenossenschaft | 3 |
| II. Kapitalrechnungen: | |
| Disponibles Kapital der Gesellschaft | 4 |
| Stammkapital | 5 |
| Fonds für den Preis von Dr. Schläfli (1863) | 6 |
| Legat Prof. F. A. Forel (1912) | 7 |
| Rübel-Fonds für Pflanzengeographie (1914) | 8 |
| Fonds für Erdmagnetische Untersuchungen (1915) | 9 |
| Fonds der Reservate Robenhausen (1918) | 10 |
| Fonds „Stiftung Dr. Joachim de Giacomi“ (1922) | 11 |
| Fonds „Aargauerstiftung“ (1925) | 12 |
| Fonds Daniel Jenny (1926) | 13 |
| Anhang: Spezifikation der Wertschriften der S. N. G. | 14 |

b) Ausweise über verwaltete Gelder und Fonds

| | |
|--|----|
| I. Abrechnungen über die Verwendung der Kredite der Eidgenossenschaft: | |
| Kommission für Veröffentlichungen | 15 |
| Gletscher-Kommission | 16 |
| Kryptogamen-Kommission | 17 |
| Geotechnische Kommission | 18 |
| Kommission für das Naturwissenschaftliche Reisestipendium | 19 |
| Pflanzengeographische Kommission | 20 |
| Kommission für die wissenschaftliche Erforschung des Nationalparks | 21 |
| II. Inventar, Betriebs- und Kapitalrechnung des Reparationsfonds der geologischen Karten | 22 |

c) Bilanz des Quästorates vom 31. Dezember 1930

| | |
|--|----|
| Anhang: Jahresrechnung und Bilanz der Genossenschaft „Concilium Bibliographicum“ | 24 |
|--|----|

B. Jahresrechnungen und Bilanzen der Unternehmungen der S. N. G. mit Spezialrechnungsführern

a) Eigentum der S. N. G.:

| | |
|--|----|
| 1. Zentralfonds | 25 |
| 2. Naturschutz-Kommission | 26 |
| 3. Kommission für Luftelektrische Untersuchungen | 27 |

b) Verwaltete Gelder und Fonds:

| | |
|---|----|
| I. 1. Geologische Kommission | 28 |
| 2. Geodätische Kommission | 29 |
| 3. Hydrobiologische Kommission | 30 |
| 4. Jungfraujoch-Kommission | 31 |
| II. 1. Euler-Fonds | 32 |
| 2. Geschenkfonds Dr. J. Th. Erb | 33 |
| 3. Geschenksammlung für die Publikation des Werkes Oberholzer | 34 |

1

I. Betriebsrechnung

| Einnahmen | Fr. |
|---|------------------|
| A. 1. Aufnahmegebühren von 33 neuen ordentlichen Mitgliedern . | 198.— |
| Einzahlungen von 6 neuen lebenslänglichen Mitgliedern | 1,200.— |
| Jahresbeiträge von ordentlichen Mitgliedern | 11,380.— |
| 2. Vertragliche Zahlung der Stadtbibliothek Bern | 2,500.— |
| 3. Verkauf von Verhandlungen | 116.— |
| 4. Geschenke | 6.— |
| 5. Beiträge von Kommissionen an die Bureaukosten der Gesellschaft: | |
| Kommission für den Preis von Dr. Schläfli | 40.— |
| Kommission „Stiftung Dr. J. de Giacomi“ | 50.— |
| Kommission für Veröffentlichungen | 200.— |
| Gletscherkommission | 100.— |
| Kryptogamenkommission | 40.— |
| Geotechnische Kommission | 50.— |
| Pflanzengeographische Kommission | 50.— |
| Kommission für die wissenschaftliche Erforschung des Nationalparks | 50.— |
| Reparationsfonds | <u>100.—</u> |
| | 680.— |
| B. Überträge von Kapitalrechnungen: | |
| 1. Vom Gesellschaftskapital, Zinsen | 3,945.40 |
| 2. Fonds für den Preis von Dr. Schläfli | 145.45 |
| 3. Legat Prof. F. A. Forel | —.— |
| 4. Fonds für erdmagnetische Untersuchungen | 600.— |
| 5. Fonds der Reserve Robenhausen | 343.90 |
| Geschenk der Schweizerischen Gesellschaft für Vogelkunde und -schutz | 100.— |
| Geschenk des Schweizerischen Naturschutzbundes . | <u>300</u> — |
| 6. Fonds „Stiftung Dr. J. de Giacomi“ | 5,329.75 |
| 7. Fonds „Aargauerstiftung“ | 4,300.— |
| 8. Fonds Daniel Jenny | 200.— |
| C. Ausweis über die der S. N. G. ausgezahlten Kredite der Eidgenossenschaft siehe 3. | <u>—.—</u> |
| | <u>31,344.50</u> |

Ausgaben.

| | |
|---|--------------------------|
| A. 1. Jahresversammlung St. Gallen | 635.90 |
| 2. Herausgabe der Verhandlungen Nr. 111 (1930): | |
| Druck der Verhandlungen | 7,113.60 |
| Separatabzüge der Hauptvorträge, je 30 Stück | <u>135.80</u> 7,249.— |
| Druck der Nekrologie | 2,816.75 |
| Separatabzüge je 50 Stück | <u>370</u> — 3,186.75 |
| Versendungskosten : Kartonhüllen, Etiketten, Banden | 191.65 |
| Porti | <u>452</u> — 643.65 |
| Separatabzüge aus dem geschäftlichen Teil, für Verwaltungszwecke | <u>144.65</u> 11,224.45 |
| Honorar des Redaktors | <u>300</u> — |
| Übertrag | 12,160.35 |

| | | Fr. |
|--|-----------------|------------------|
| | Übertrag | 12,160. 35 |
| 3. Druck des Mitgliederverzeichnisses: Druck | 1,417. 55 | |
| Rechnung Benteli | 294. 65 | |
| Exemplare für neue Mitglieder und Verwaltungszwecke | <u>294. 70</u> | 2,006. 90 |
| 4. Verwaltungskosten: | | |
| a) Versicherung | 7. 70 | |
| Depotgebühr | 34. — | |
| Tresormiete | <u>15. —</u> | 56. 70 |
| b) Miete | | 187. 50 |
| c) Personalausgaben | | 2,762. 50 |
| d) Bureaumaterial | | 386. 45 |
| e) Porti | 402. 65 | |
| Postcheckgebühren | 106. 50 | |
| Spedition | <u>17. 90</u> | 527. 05 |
| f) Drucksachen | | 253. 85 |
| g) Reiseentschädigungen | | 807. 10 |
| h) Spesen bei Weiterleitung der Kredite der Eidgenossenschaft | | 7. 60 |
| i) Verschiedenes | | 293. 45 |
| k) Kosten Quästoratswechsel | <u>42. 30</u> | <u>5,324. 50</u> |
| 5. Übertrag auf Rechnung Stammkapital der Beiträge der 6 neuen lebenslänglichen Mitglieder, siehe 5 | | 1,200. — |
| 6. Aufwendungen für spezielle Zwecke: | | |
| a) Beitrag an die Naturschutzkommision | | 300. — |
| b) Beitrag an die Luftelektrische Kommission | | 300. — |
| wovon Fr. 100 a. d. Übertrag aus dem Dan. Jenny-Fonds | | |
| c) Inhaltsverzeichnis der Verhandlungen 1817 bis 1925, Ausgaben in den Jahren 1926—1929 inkl., an verschiedenen Orten verrechnet | 605. 55 | |
| Vergütung in 1930 an Frl. F. Custer aus dem Daniel Jenny-Fonds | | 100. — |
| B. Aufwendungen für spezielle Zwecke, für die Separatfonds bestehen: | | |
| 1. Fonds für den Preis von Dr. Schläfli | | |
| Ausschreibung des Preises, Zirkular | 95. 90 | |
| Verwaltungskosten: Drucksachen und Porti | 9. 55 | |
| Beitrag an die Bureaukosten | <u>40. —</u> | 49. 55 |
| | | 145. 45 |
| 2. Legat Prof. F. A. Forel | | —. — |
| 3. Fonds für Erdmagnetische Untersuchungen | | |
| Übertrag auf die Rechnung der Geodät. Kommission (29) | | 600. — |
| 4. Fonds der Reserve Robenhausen | | |
| Kaufpreis für 2 Stücke Land: Bosshard | 100. — | |
| Dietliker | 600. — | |
| Spesen: Notariat, Reise und Buchbinder | <u>43. 90</u> | 743. 90 |
| 5. Fonds „Stiftung Dr. J. de Giacomi“ | | |
| Zahlungen auf Grund des § 11 des Reglementes | | |
| an Dr. Steinmann | 2,200. — | |
| an Dr. Braun | 1,065. 15 | |
| an Naturforsch. Gesellsch. Fribourg (Dr. Jacquet, Catalogue) | <u>2,000. —</u> | 5,265. 15 |
| Verwaltungskosten | | |
| Beitrag an die Bureaukosten | 50. — | |
| Porti | <u>14. 60</u> | 64. 60 |
| | | 5,329. 75 |
| | Übertrag | 28,210. 85 |

| | Fr. |
|---|--------------------|
| 6. <i>Fonds „Aargauerstiftung“</i> | Übertrag 28,210.85 |
| Honorare in 10 Posten entsprechend d. Schenkungsbedingungen | 4,300. — |
| 7. <i>Fonds Daniel Jenny</i> | —. — |
| Siehe Inhaltsverzeichnis „Verhandlungen“ . . . 100. — | |
| Beitrag an Luftelektrische Kommission . . . 100. — | |
| | 200. — |
| C. Abrechnungen über die den Kommissionen der S. N. G. zugewiesenen Kredite der Eidgenossenschaft, für die deren Quästorat Rechnungsführer ist, siehe 15—21 | —. — |
| | 32,510.85 |

2

Abschluss

| | |
|---------------------------------|------------------|
| Total der Einnahmen | 31,344.50 |
| Total der Ausgaben | <u>32,510.85</u> |
| Rückschlag der Betriebsrechnung | <u>1,166.35</u> |

3

Ausweis über die Kredite der Eidgenossenschaft für das Jahr 1930

| | |
|--|-----------------------------|
| A. Gesamtsumme der von den Eidgenössischen Räten für die S. N. G., ihre Kommissionen und Zweiggesellschaften bewilligten Kredite | |
| | Fr. 169,500. — |
| B. Zahlungen der Eidgenössischen Staatskasse: | |
| a) Direkt: | |
| 1. Geodätische Kommission | 42,000. — |
| 2. Genossenschaft Concilium Bibliographicum | <u>10,000. —</u> 52,000. — |
| b) An die S. N. G.: | |
| 1. Quästorat der S. N. G. | 53,094.15 |
| 2. Kommissionen m.eigenen Rechnungsführern | <u>64,000. —</u> 117,094.15 |
| | <u>169,094.15</u> |

C. Ausweis über den an die S. N. G. ausbezahlten Betrag von Fr. 117,094.15 (siehe oben B. b)

| | |
|--|---------------------------|
| 1. Überträge auf die Rechnungen von Kommissionen: | |
| Geologische Kommission | 60,000. — |
| Hydrobiologische Kommission | 2,000. — |
| Kommission f. die Forschungsstation Jungfraujoch | <u>2,000. —</u> 64,000. — |
| Kommission für Veröffentlichungen, siehe 15 | 8,000. — |
| Gletscherkommission, siehe 16 | 8,000. — |
| Kryptogamen-Kommission, siehe 17 | 4,500. — |
| Geotechnische Kommission, siehe 18 | 10,000. — |
| Schweiz. Naturwissenschaftliches Reisestipendium, siehe 19 | 2,500. — |
| Pflanzengeographische Kommission, siehe 20 | 3,000. — |
| Kommission für die wissenschaftliche Erforschung des Nationalparks, siehe 21 | <u>1,000. —</u> 37,000. — |
| 2. Überweisungen an Zweiggesellschaften: | |
| Schweiz. Mathematische Gesellschaft | 3,500. — |
| Schweiz. Chemische Gesellschaft | 1,500. — |
| Schweiz. Botanische Gesellschaft | 1,500. — |
| Schweiz. Zoologische Gesellschaft | 2,500. — |
| Schweiz. Entomologische Gesellschaft | 1,000. — |
| Schweiz. Paläontologische Gesellschaft | <u>3,000. —</u> 13,000. — |
| | Übertrag 114,000. — |

| | Fr. |
|--|-------------|
| Übertrag | 114,000.— |
| 3. Participation au Fonds international pour la publication des Tables Annuelles de Constantes | 1,000.— |
| 4. Beiträge an die internationalen Unionen: | |
| International Research Council | 50.— |
| International Union of Geodesy and Geophysics | 900.— |
| International Astronomical Union | 450.— |
| Union internationale de la Chimie pure et appliquée | 400.— |
| Union mathématique franz. Fr. 250.— | |
| Union internationale de Physique pure et appliquée . franz. Fr. 200.— | 91. 15 |
| Kosten für Beschaffung der 6 Schecks | 3.— |
| Internationale Biologische Union | 100.— |
| Union Radio-Scientifique Internationale | 100.— |
| | 2,094. 15 |
| | 117,094. 15 |

II. Kapitalrechnungen

Kapitalrechnung

4

A. Vermögensvortrag vom Vorjahr:

| | |
|--|------------|
| 1. Saldo „Zentralkasse“, 1. Januar 1930 | 12,205. 30 |
| 2. Zins, Wert 31. Dez. 1929, erst in 1930 verrechnet | 88. 40 |
| | 12,293. 70 |

abzüglich:

Kosten der „Verhandlungen“ Nr. 110 (1929), die in der Gesellschaftsrechnung für 1929 nicht verrechnet und auch nicht als Schuld aufgeführt sind:

| | |
|---|-----------|
| Druck der „Verhandlungen“ | 6,826. 60 |
| Separatabzüge der Hauptvorträge, je 30 Stück | 156. 40 |
| Druck der Nekrologie | 948. 05 |
| Separatabzüge, je 45 Stück | 98. 60 |
| Versendungskosten: Kartonhüllen, Etiketten, Banden | 237.— |
| (x) Porti, in 1929 verrechnet laut Bordereau von Frl. Custer | 506. 55 |
| Separatabzüge aus dem geschäftlichen Teil für Verwaltung . . . | 60. 65 |
| (y) Honorar des Redaktors, in 1929 verrechnet | 300.— |
| | 9,133. 85 |

weniger die beiden (x, y) schon in 1929 verrechneten Bestandteile .

806. 55 8,327. 30

3,966. 40

B. Einnahmen:

| | |
|--|-----------|
| Zinsen: Übertrag von Stammgutrechnung, siehe 5 | 3,542. 80 |
| Bankrechnung und Postcheck | 402. 60 |
| | 3,945. 40 |

C. Ausgaben:

| | |
|--|------------------------|
| Übertrag der Zinsen auf Betriebsrechnung | 3,945. 40 |
| Provision und Spesen der Bankrechnung | 53. 85 |
| Rückschlag der Betriebsrechnung, siehe 2 | 1,166. 35 5,165. 60 |

Rückschlag der Kapitalrechnung 1930 1,220. 20

D. Vortrag auf neue Rechnung

2,746. 20

| | Fr. |
|---|--------------------------------|
| 5 | Stammgutrechnung |
| A. Vermögensvortrag vom Vorjahr | 87,100.— |
| B. Einnahmen: | |
| Zinsen: von Obligationen, Spezifikation, siehe 14 | 3,429.20 |
| des Einlageheftes, siehe 14, Nr. 1 | 113.60 |
| Ablösung der Jahreszahlungen von 6 neuen lebens-länglichen Mitgliedern; Übertrag von Betriebs-rechnung, siehe 1 | 1,200.— |
| | 4,742.80 |
| C. Ausgaben: Übertrag auf Kapitalrechnung, siehe 4 | 3,542.80 |
| | Vorschlag der Stammgutrechnung |
| D. Vermögensstand am 31. Dezember 1930 | 1,200.— |
| | <u>88,300.—</u> |

| | Fonds für den Preis von Dr. Schläfli |
|--|---|
| A. Vermögensvortrag vom Vorjahr: | |
| Obligationen | nom. 26,500.— |
| Sparheft | 3,564.05 |
| bar | 8.75 |
| | <u>30,072.80</u> |
| zuzüglich am 31. Dezember 1929 verfallener Zins des Sparheftes, der aber in letzter Rechnung nicht enthalten ist | 137.45 |
| | 30,210.25 |
| B. Einnahmen: | |
| Zinsen: von Obligationen, laut Spezifikation, siehe 14 | 891.60 |
| „ Sparheft } siehe 14, Nr. 2 | 125.65 |
| „ Aufnahme ins Inventar von nom. Fr. 1500.— | —.40 |
| Obligationen zum Nominalwert | 1,500.— |
| | <u>2,517.65</u> |
| C. Ausgaben: | |
| Übertrag auf Betriebsrechnung | 145.45 |
| Ankauf von Obligationen | |
| nom. Fr 1500.— | 1,265.55 |
| Depotgebühr | 11.20 |
| | <u>1,422.20</u> |
| | Vorschlag der Fondsrechnung 1930 |
| D. Vermögensstand am 31. Dezember 1930 | <u>1,095.45</u> |
| | <u>31,305.70</u> |

| | Legat Prof. F. A. Forel |
|--|--------------------------------|
| A. Vermögensvortrag vom Vorjahr | 1,442.80 |
| B. Einnahmen: Zins | 56.50 |
| C. Ausgaben: Keine | —.— |
| D. Stand des Fonds am 31. Dezember 1930, siehe 14, Nr. 3 | <u>1,499.30</u> |

| | Rübel-Fonds für Pflanzengeographie |
|---|---|
| A. Vermögensvortrag vom Vorjahr | 50,000.— |
| B. Einnahmen: Zinsen von Obligationen, Spezifikation, siehe 14 | 2,328.— |
| | <u>52,328.—</u> |
| C. Ausgaben: Übertrag auf die Jahresrechnung der Pflanzen-geographischen Kommission, siehe 20 | 2,328.— |
| D. Vermögensstand am 31. Dezember 1930 | <u>50,000.—</u> |

| | Fr. | 9 |
|---|----------------------|---------|
| Fonds für Erdmagnetische Untersuchungen | | |
| A. Vermögensvortrag vom Vorjahr | 4,590. 10 | |
| B. Einnahmen: | | |
| Zinsen: Obligationen, siehe 14 | 102. 90 | |
| Sparheft, siehe 14, Nr. 4 | 59. 20 | 162. 10 |
| C. Ausgaben: | | |
| Übertrag auf Betriebsrechnung, siehe 1 | 600.— | |
| Depotgebühr | 5.— | 605.— |
| | Rückschlag des Fonds | 442. 90 |
| D. Stand des Fonds am 31. Dezember 1930 | 4,147. 20 | |

| | 10 | |
|--|----------------------|---------|
| Fonds für die Reserve in Robenhausen | | |
| A. Vermögensvortrag vom Vorjahr | 1,141. 80 | |
| B. Einnahmen: | | |
| Zinsen, siehe 14, Nr. 5 | 42. 95 | |
| Verkauf des Streuertrags | 50.— | 92. 95 |
| C. Ausgaben: | | |
| Übertrag auf die Betriebsrechnung der Gesellschaft | 343. 90 | |
| | Rückschlag des Fonds | 250. 95 |
| D. Vermögensstand am 31. Dezember 1930 | 890. 85 | |

| | 11 | |
|---|--|----------------|
| Fonds « Stiftung Dr. Joachim de Giacomi » | | |
| Inventar der Obligationen des Fonds | | |
| Bestand am 1. Januar 1930 | nom. 213,500.— | |
| Eingang im Jahre 1930 | nom. 5,000.— | |
| | 218,500.— | |
| Ausgang im Jahre 1930 durch Rückzahlung zu pari | nom. 2,000.— | |
| | Bestand am 31. Dezember 1930, siehe 14 | nom. 216,500.— |

| | Kapitalrechnung des Fonds |
|--|---------------------------|
| A. Vermögensvortrag vom Vorjahr | 228,557. 80 |
| B. Einnahmen: | |
| Zinsen des Stammguts | 6,000.— |
| Zinsen des Aufnungskapitals | 983. 85 |
| Rückzahlung von Obligationen zum Nominalwert | 2,000.— |
| Aufnahme ins Inventar von nom. 5000.— Franken Obligationen zum Nominalwert | 5,000.— 13,983. 85 |
| C. Ausgaben: | |
| Übertrag auf die Betriebsrechnung der Gesellschaft, siehe 1 | 5,329. 75 |
| Depotgebühr | 86. 30 |
| Provision und Spesen Bankrechnung | 21. 75 |
| Ankaufspreis von nom. Fr. 5000 Obligationen | 108. 05 |
| Entlassung aus dem Inventar von nom. Fr. 2000 Obligationen für Rückzahlung zu pari | 4,205. 95 |
| | Übertrag 228,557. 80 |

| | | Fr. |
|--|-----------------------------|-------------------|
| | Übertrag | 228,557.80 |
| | Vorschlag der Fondsrechnung | 2,340.10 |
| D. Vermögensstand am 31. Dezember 1930: | | |
| a) Stammkapital | nom. 200,000.— | |
| b) Aufnungskapital } siehe 14 | 16,500.— | |
| Obligationen | | |
| Einlageheft, siehe 14, Nr. 6 | 11,623.90 | |
| Bankrechnung | 2,774.— | |
| | | <u>230,897.90</u> |

12

Fonds « Aargauerstiftung »

| | | |
|---|--------------------------------|------------------|
| A. Vermögensvortrag vom Vorjahr | | 54,180.85 |
| B. Einnahmen: | | |
| Zinsen: Obligationen | 1,755.60 | |
| " Bankrechnung | 1,750.— | |
| Übertrag auf Aufnungskapital | 97.80 | 3,603.40 |
| Zinsen des Aufnungskapitals | <u>80.70</u> | 350.55 |
| | | <u>4,034.65</u> |
| C. Ausgaben: | | |
| Übertrag auf die Betriebsrechnung | 4,300.— | |
| Übertrag auf Aufnungskapital | 350.55 | |
| Depotgebühr | 20.— | |
| Bankrechnung, Provision und Spesen | 14.85 | 385.40 |
| | | <u>4,685.40</u> |
| | Rückschlag der Kapitalrechnung | <u>650.75</u> |
| D. Vermögensvortrag auf neue Rechnung, | | |
| wovon Schenkungskapital | 51,473.85 | |
| Aufnungskapital | <u>2,056.25</u> | <u>53,530.10</u> |

13

Fonds Daniel Jenny

| | | |
|---|-------------------------------|------------------|
| A. Vermögensvortrag vom Vorjahr | | 12,358.75 |
| B. Einnahmen: | | |
| Zinsen: Obligationen, siehe 14 | 385.— | |
| Sparheft, siehe 14, Nr. 8 | <u>51.75</u> | 436.75 |
| C. Ausgaben: | | |
| Übertrag auf die Betriebsrechnung | 200.— | |
| Depotgebühr | 5.— | <u>205.—</u> |
| | Vorschlag der Kapitalrechnung | <u>231.75</u> |
| D. Vortrag auf neue Rechnung | | <u>12,590.50</u> |

Spezifikation der Wertschriften der Gesellschaft

14

I. Obligationen

A. Stammkapital

| Nominalwert Fr. | | | Coupontermin | Ertrag Fr. |
|--------------------|---------------------------------|--|-------------------|------------------|
| 50,000.— | 4 % | Eidg. Anleihe von 1922, rückzahlbar 1. 4. 1932 | 1. 4 1. 10. | 1,960.— |
| 13,000.— | *3 % | S B B différé, jährl. Auslosungen bis 1962 | 15. 5. 15. 11. | 390.— |
| 11,000.— | *5 % | VIII. Eidg. Mobilis.-Anleihen, gekündet per 1. 3. 1931 | 31. 1. 31. 7. | 550.— |
| 4,000.— | 4 ³ / ₄ % | Allg. Aarg. Ersparniskasse | 1. 6. 1. 12. | 186. 20 |
| 7,000.— | 5 % | „ „ „ | 31. 5. 30. 11. | 343.— |
| 85,000 — | | | | 3,429. 20 |

B. Fonds für den Preis von Dr. Schläfli

| | | | | |
|-----------------|---------------------------------|---|-------------------|----------------|
| 16,000.— | *3 % | S B B différé, jährl. Auslosungen bis 1962 | 15. 5. 15. 11. | 480.— |
| 12,000.— | 3 ¹ / ₂ % | Gotthardbahn I. Hyp., jährl. Auslosungen bis 1973 | 31. 3. 30. 9. | 411. 60 |
| 28,000.— | | | | 891. 60 |

C. Rübel-Fonds für Pflanzengeographie

| | | | | |
|-----------------|------|--|-------------------|----------------|
| 15,000.— | 4 % | Pfandbriefe, Schweiz. Bodenkredit-Anstalt, Zürich, v. 1910, Serie V, VI., fällig 1. 10. 1950 | 1. 4. | 588.— |
| 10,000.— | 5 % | Stadt Zürich von 1918, gekündet per 31. 5. 1931 | 31. 5. 30. 11. | 490.— |
| 25,000.— | *5 % | Stadt Bern von 1915, gekündet per 1. 3. 1931 | 1. 3. 1. 9. | 1,250.— |
| 50,000.— | | | | 2,328.— |

D. Fonds für Erdmagnetische Untersuchungen

| | | | | |
|----------------|---------------------------------|--|---------|----------------|
| 3,000.— | 3 ¹ / ₂ % | Schweiz. Zentralbahn, Jahrescoupon, jährliche Auslosungen bis 1957 | 15. 11. | 102. 90 |
|----------------|---------------------------------|--|---------|----------------|

E. Fonds « Stiftung Dr. Joachim de Giacomi »

| | | | | |
|------------------|------|--|-------------------|----------------|
| 216,500.— | *3 % | S B B différé, jährl. Auslosungen bis 1962 | 15. 5. 15. 11. | 6,465.— |
|------------------|------|--|-------------------|----------------|

F. Fonds « Aargauerstiftung »

| | | | | |
|------------------|------|---|-------------------|----------------|
| £ 2,000.— | *7 % | Oblig. Deutsches Reich von 1924, jährl. Auslosungen 1925—49 | 15. 4. 15. 10. | £ 140.— |
|------------------|------|---|-------------------|----------------|

G. Fonds Daniel Jenny

| | | | | |
|-----------------|----------------------------------|--|-------------------|--------------|
| 11,000.— | *3 ¹ / ₂ % | S B B Serie A—K, jährl. Auslosungen bis 1962 | 30. 6. 31. 12. | 385.— |
|-----------------|----------------------------------|--|-------------------|--------------|

* Bedeutet couponsteuerfrei.

| | II. Einlage- und Sparhefte | Fr. |
|--|-----------------------------------|-------------------|
| | Ertrag | Saldo 31.12.30 |
| 1. Stammkapital (Aarg. Kantonalbank): | | |
| Nr. 11,141. Allg. Aarg. Ersparniskasse | 113. 60 | 3,413. 60 |
| 2. Fonds für den Preis von Dr. Schläfli: | | |
| Nr. 4590. Allg. Aarg. Ersparniskasse | 125. 65 | 2,977. 15 |
| Nr. 56,387. Aarg. Kantonalbank | —. 40 | 440. 05 |
| 3. Legat Prof. F. A. Forel: | | |
| Nr. 1539. Schweiz. Bankgesellschaft Aarau | 56. 50 | 1,499. 30 |
| 4. Fonds für Erdmagnetische Untersuchungen: | | |
| Nr. 33,311. Aarg. Kantonalbank | 59. 20 | 1,152. 20 |
| 5. Fonds für die Reservate in Robenhausen: | | |
| Nr. 14,477. Schweiz. Volksbank Wetzikon | 42. 95 | 890. 85 |
| 6. Fonds „Stiftung Dr. Joachim de Giacomi“: | | |
| Nr. 1919. Schweiz. Bankgesellschaft Aarau | 450. 05 | 11,623. 90 |
| 7. Fonds „Aargauerstiftung“: | | |
| Nr. 3049. Schweiz. Bankgesellschaft Aarau | 80. 70 | 2,056. 25 |
| 8. Fonds Daniel Jenny (Aarg. Kantonalbank): | | |
| Nr. 50,200. Aarg. Kantonalbank | 51. 75 | 1,578. 95 |
| 9. Kommission für das Schweizerische Naturwissenschaftliche Reisestipendium: | | |
| Nr. 1970. Schweiz. Bankgesellschaft Aarau | 117. 95 | 2,207. 75 |
| | | <u>27,840.—</u> |

I. Abrechnungen über die Verwendung der von den eidgenössischen Räten für 1930 bewilligten Kredite

15

Kommission für Veröffentlichungen

| | Fr. |
|---|---------------------------------------|
| A. Vortrag vom Vorjahr | 8,138. 65 |
| B. Einnahmen: | |
| Kredit der Eidgenossenschaft | 8,000.— |
| Verkauf von Denkschriften, Einzellexempl. | 12.— |
| durch Gebr. Fretz AG., Zürich | 903. 90 |
| Autorenbeiträge | 23,500.— |
| Konto-Korrent, Zinsen | <u>507. 45</u> 32,923. 35 |
| C. Ausgaben: | |
| Druck der Denkschriften, Rechnungen der | |
| Gebr. Fretz AG., Umschläge, Titel | 46. 20 |
| Bd. 66, Abhandlung 1, E. Vogt | 3,020. — |
| Teilzahlungen an Gebr. Fretz AG. | 22,000. — |
| Druckkosten für Prospekte (Vogt) | 69. 50 |
| Honorar des Bibliothekars 1930 | 250. — |
| Nachzahlung für 1929 | 50. — |
| Beitrag an die Bureaukosten der Ge- | |
| sellschaft | 200. — |
| Versicherungen (100,000.— und 4000.—) | 66. 20 |
| Konto-Korrent, Provision und Spesen | 67. 05 |
| Bureaumaterial, Spedition, Porti | <u>148. 25</u> 25,917. 20 |
| | Mehreinnahmen 1930 |
| D. Vortrag auf neue Rechnung | <u>7,006. 15</u> <u>15,144. 80</u> |

| Gletscher-Kommission | Fr. | 16 |
|--|---------------------|-----------------|
| A. <i>Vortrag vom Vorjahr</i> | 1,703.— | |
| B. <i>Einnahmen</i> : | | |
| Kredit der Eidgenossenschaft | 8,000.— | |
| Konto-Korrent-Zinsen | <u>188.05</u> | 8,188.05 |
| C. <i>Ausgaben</i> : | | |
| 1. Verwaltung, Sitzungen usw.: | | |
| Sitzungen | 557.65 | |
| Spesen | 542.85 | |
| Beitrag an die Bureaukosten der Ge- sellschaft | 100.— | |
| 2. Beobachtungen über den Zustand der Gletscher: | | |
| 23 Mitarbeiter und Beobachter | 2,999.70 | |
| Material | 296.85 | |
| 3. Schneehöhemessungen: | | |
| 4 Mitarbeiter und Beobachter | 665.15 | |
| Material | 237.40 | |
| 4. Seismometrische Sondierungen: | | |
| Reisespesen für Informationen | 531.— | |
| Apparat für seismometrische Sondie- rungen | 2,000.— | |
| 5. Diverses, Film usw.: | | |
| Grindelwaldfilm | 400.— | |
| 4 Mitarbeiter | 443.90 | |
| Diverses, Reparaturen | 358.60 | |
| 6. Spesen | <u>24.95</u> | <u>9,158.05</u> |
| | Mehrausgaben 1930 | 970.— |
| D. <i>Vortrag auf neue Rechnung</i> | <u>733.—</u> | |
| Kryptogamen-Kommission | Fr. | 17 |
| A. <i>Vortrag vom Vorjahr</i> | 8,082.40 | |
| B. <i>Einnahmen</i> : | | |
| Kredit der Eidgenossenschaft, ord. | 1,500.— | |
| Kredit, ausserordentlicher | 3,000.— | |
| Konto-Korrent-Zinsen | <u>326.40</u> | 4,826.40 |
| C. <i>Ausgaben</i> : | | |
| Rechnung Marc. Minod, Herstellung von Zeichnungen | 500.— | |
| Sitzungen | 77.65 | |
| Drucksachen, Porti und Spesen | 44.10 | |
| Beitrag an die Bureaukosten der Ge- sellschaft | 40.— | <u>661.75</u> |
| | Mehreinnnahmen 1930 | 4,164.65 |
| D. <i>Vortrag auf neue Rechnung</i> | <u>12,247.05</u> | |
| Geotechnische Kommission | Fr. | 18 |
| A. <i>Vortrag vom Vorjahr</i> | 408.45 | |
| B. <i>Einnahmen</i> : | | |
| Kredit der Eidgenossenschaft | 10,000.— | |
| Verkauf von „Geotechnischen Beiträgen“ | 33.— | |
| Konto-Korrent-Zinsen | <u>176.60</u> | 10,209.60 |
| | Übertrag 10,209.60 | 408.45 |

| | Fr. | Übertrag 10,209. 60 | 408. 45 |
|---|-----------|---------------------|----------------|
| C. Ausgaben: | | | |
| 1. Bureau, Sitzungen: | | | |
| Reisespesen und Sitzungsgelder | 355. 40 | | |
| Vergütung an Präsident und Aktuar | 500. — | | |
| Beitrag an die Bureaukosten der Ge- sellschaft | 50. — | | |
| Diverses | 138. 80 | | |
| 2. Protokolle, Zirkulare usw. | 208. 90 | | |
| 3. Verbände (Materialprüfung) | 120. 80 | | |
| 4. Erzuntersuchung: | | | |
| Mitarbeiter | 1,213. 44 | | |
| Druck Band „Gondo“ | 4,870. 70 | | |
| Diverses | 143. 10 | | |
| 5. Strassenbaumaterialien | 242. 80 | | |
| 6. Chemismus der Gesteine | 620. — | | |
| 7. Chemismus der Gewässer | 184. 50 | | |
| 8. Geotechnisch-wirtschaftliche Karte: | | | |
| Mitarbeiter | 873. 95 | | |
| Material | 322. 55 | | |
| 9. Bücher und Buchbinder | 391. 35 | 10,236. 29 | |
| | | Mehrausgaben 1930 | 26. 69 |
| D. Vortrag auf neue Rechnung | | | <u>381. 76</u> |

| | | | |
|-----------|---|----------|-------------------|
| 19 | Kommission für das Schweizerische Naturwissenschaftliche Reisestipendium | | |
| A. | <i>Vortrag vom Vorjahr</i> | | 4,942. 85 |
| B. | <i>Einnahmen:</i> | | |
| | Kredit der Eidgenossenschaft | 2,500. — | |
| | Zinsgutschrift im Einlageheft | 117. 95 | |
| | Konto-Korrent-Zinsen | 30. 15 | 2,648. 10 |
| C. | <i>Ausgaben:</i> | | |
| | 8. Reisestipendium, Dr. G. Blum, Freiburg | 5,000. — | |
| | Verwaltungskosten, Porti und Spesen | 19. 50 | 5,019. 50 |
| | | | Mehrausgaben 1930 |
| | | | <u>2,371. 40</u> |
| | D. Vortrag auf neue Rechnung | | <u>2,571. 45</u> |

| | | | |
|-----------|---|-----------|--------------------|
| 20 | Pflanzengeographische Kommission | | |
| A. | <i>Vortrag vom Vorjahr</i> | | 239. 35 |
| B. | <i>Einnahmen:</i> | | |
| | Kredit der Eidgenossenschaft | 3,000. — | |
| | Übertrag aus dem Rübel-Fonds für Pflanzengeographie | 2,328. — | |
| | Verkauf von „Beiträge zur geobotanischen Landesaufnahme“ | 1,323. 70 | |
| | Konto-Korrent-Zinsen | 126. 35 | 6,778. 05 |
| C. | <i>Ausgaben:</i> | | |
| | Reiseentschädigungen | 105. 40 | |
| | Beitrag an die Bureaukosten der Ge- sellschaft | 50. — | |
| | Depotgebühr | 22. 50 | |
| | Spesen und Porti | 9. 90 | 187. 80 |
| | | | Mehreinnahmen 1930 |
| | | | <u>6,595. 25</u> |
| | D. Vortrag auf neue Rechnung | | <u>6,829. 60</u> |

| | Fr. |
|--|-----------------|
| Ausgewiesen durch Saldo der Bankrechnung . . . | 5,550.— |
| Guthaben bei H. Huber, Bern | <u>1,323.70</u> |
| | 6,873.70 |
| Minus Schuld an die Kapitalrechnung der Gesellschaft | 44.10 |
| | <u>6,829.60</u> |

Kommission für die wissenschaftliche Erforschung des Nationalparkes **21**

| | |
|---|------------------------|
| A. Vortrag vom Vorjahr | 2,645.65 |
| B. Einnahmen: | |
| Kredit der Eidgenossenschaft | 1,000.— |
| Beitrag des Schweiz. Bundes für Naturschutz | 3,000.— |
| Konto-Korrent-Zinsen | <u>117.25</u> 4,117.25 |
| C. Ausgaben: | |
| Meteorologische Subkommission | 320.— |
| Botanische Subkommission | 1,638.75 |
| Zoologische Subkommission | 1,199.65 |
| Verwaltung und Bureau: | |
| Reiseentschädigungen | 295.05 |
| Schreibarbeiten, Porti und Spesen | 76.60 |
| Beitrag an die Bureukosten der Gesellschaft | <u>50.—</u> 3,580.05 |
| Mehreinnahmen 1930 | <u>537.20</u> |
| D. Vortrag auf neue Rechnung | <u>3,182.85</u> |

II. Inventar, Betriebs- und Kapitalrechnung des Reparationsfonds der Geologischen Kommission **22**

| A. Obligationen | | | |
|------------------------|--|-------------------|------------------------|
| Nominalwert Fr. | | Coupontermin | Ertrag Fr. |
| 25,000.— | 5 % Eidgen. Anleihe von 1924, fällig 30. 6. 1935 | 31. 3. 30. 9. | 1,225.— |
| 20,000.— | 4 ³ / ₄ % Aarg. Kantonalbank | 30. 4. 31. 10. | 931.— |
| 15,000.— | 3 ¹ / ₂ % Jura-Simplon-Bahn, Auslosungen bis 1957 | 1. 4. 1. 10. | 514.50 |
| 10,000.— | 5 % Aarg. Kantonalbank, ab 26. 6. 1932 beidseitig auf Halbjahr kündbar | 30. 4. 31. 10. | 490.— |
| 10,000.— | 4 ¹ / ₂ % S. B. B. II. Elektrifik.-Anleihen, fällige 1. 8. 1933 | 1. 2. 1. 8. | 441.— |
| 5,000.— | 5 % Kanton Zürich von 1925, fällig 28. 2. 1936 | 28. 2. 31. 8. | 245.— |
| 85,000.— | | | <u>3,846.50</u> |

B. Einlageheft

| | |
|---|-------------|
| Heft Nr. 192 der Aarg. Kantonalbank Aarau, Zins | Fr. 659.45 |
| Saldo 31. Dezember 1930 | „ 13 257.55 |

Fr.

Betriebsrechnung

Einnahmen:

Zinsenübertrag aus der Kapitalrechnung 4,804. 10

Ausgaben:

Salär und Reisespesen Dr. Christ 10,036. 80

Rechnungen:

Farbmuster 1,820.—

Typenbeschaffung 491.—

Aushilfe 200.—

Vergütung an Präsident und Sekretär
der Kommission und Quästorin 900.— 13,447. 80

Verwaltungskosten:

Eidgen. Stempel auf neuen Obligationen 18.—

Depotgebühr 34.—

Beitrag an die Bureaukosten der Gesell-
schaft 100.—

Bankrechnung, Provision und Spesen 32. 65

Zahlung an Pfarrer Alder, Andenken an
Fräulein Custer 50.— 234. 65 13,682. 45

Mehrausgaben 1930 8,878. 35

Kapitalrechnung

A. Vermögensvortrag vom Vorjahr 117,266. 50

B. Einnahmen:

Zinsen: Obligationen, siehe Spezifikation 3,846. 50

Einlageheft 659. 45

Bankrechnung 298. 15 4,804. 10

C. Ausgaben:

Übertrag auf Betriebsrechnung 4,804. 10

Mehrausgaben der Betriebsrechnung 8,878. 35 13,682. 45

Rückschlag der Kapitalrechnung 8,878. 35

D. Vermögensvortrag auf neue Rechnung 108,388. 15

Ausgewiesen durch:

Obligationen, siehe Spezifikation Nom. 85,000.—

Einlageheft, Saldo 31. Dezember 1930 13,257. 55

Vorschuss an die Rechnung des ordentlichen Kre-
dites der Geologischen Kommission 10,000.—

Bankrechnung, Saldo 31. Dezember 1930 165.—

108,422. 55

Abzuglich Schuld an die Kasse der Gesellschaft 34. 40

108,388. 15

Vermögen

| Saldi von Bankrechnungen: | Fr. | Fr. |
|--|-------------------|------------------|
| Zentralkasse | 14,634.— | |
| „Stiftung Dr. J. de Giacomi“ (11) . | 2,774.— | |
| „Aargauerstiftung“ | 1,469.— | |
| Kommission für Veröffentlichungen . | 15,147.— | |
| Gletscher-Kommission | 2,895.— | |
| Kryptogamen-Kommission | 12,286.— | |
| Geotechnische Kommission | 68.— | |
| Naturwissenschaftliches Reisestipendium | 359.— | |
| Pflanzengeographische Kommission . | 5,550.— | |
| Nationalpark | 4,382.50 | |
| Reparationsfonds | 165 — | <u>59,729.50</u> |
| Einlage- u. Sparhefte, Saldi laut Spezifikation (14) | | |
| Reparationsfonds (22) | 27,840.— | |
| Medizinisch-biologische Gesellschaft | 13,257.55 | |
| Obligationen, laut Spezifikation (14) | 1,310.70 | |
| Reparationsfonds (22) | 443,500.— | |
| Guthaben bei Verlag Huber, Bern (Pflanzengeographische Kommission) | 85,000.— | |
| Guthaben des Reparationsfonds bei der Rechnung des ordentlichen Kredites der Geologischen Kommission | 1,323.70 | |
| Postcheck | 10,000.— | |
| Kasse | 1,954.57 | |
| | 29.90 | |
| | <u>643,945.92</u> | |

Bilanz vom 31. Dezember 1930

| Verbindlichkeiten | Fr. | Fr. | 23 |
|---|-------------------|-------------------|-----------|
| I. Disponibles Kapital (4) | 2,746.20 | | |
| Stammkapital (5) | 88,300.— | | |
| Fonds für den Preis von Dr. Schläfli (6) | 31,305.70 | | |
| Legat Prof. F. A. Forel (7) . | 1,499.30 | | |
| Rübel-Fonds für Pflanzengeographie (8) | 50,000.— | | |
| Fonds für Erdmagnetische Untersuchungen (9) | 4,147.20 | | |
| Fonds für die Reservate in Robenhausen (10) | 890.85 | | |
| Genossenschaftsanteile d. Concilium Bibliographicum, p. m. | --.— | | |
| Fonds „Stiftung Dr. J. de Giacomi“ (11) | 230,897.90 | | |
| Fonds „Aargauerstiftung“ (12) | 53,530.10 | | |
| Fonds Daniel Jenny (13) | 12,590.50 | <u>475,907.75</u> | |
| II. Kommission für Veröffentlichungen (15) | 15,144.80 | | |
| Gletscher-Kommission (16) | 733.— | | |
| Kryptogamen-Kommission (17) | 12,247.05 | | |
| Geotechnische Kommission (18) | 381.76 | | |
| Kommission für das Schweizerische Naturwissenschaftliche Reisestipendium (19) | 2,571.45 | | |
| Pflanzengeographische Kommission (20) | 6,829.60 | | |
| Kommission für die wissenschaftliche Erforschung des Nationalparks (21) | 3,182.85 | 41,090.51 | |
| III. Reparationsfonds (22) | <u>108,388.15</u> | | |
| IV. Kreditor: Medizinisch-biolog. Gesellschaft | 1,370.95 | | |
| V. Transitorische Posten | 16,997.05 | | |
| Konto pro Diversi | 191.51 | | |
| | <u>643,945.92</u> | | |

ANHANG

24

Jahresrechnung und Bilanz der Genossenschaft «Concilium Bibliographicum»

| | <i>Profits</i> | Fr. |
|---|----------------|-------------------|
| Subventions | | 35,090. 75 |
| Intérêts | | 614. 44 |
| Profits de change et d'escompte | | 1,287. 53 |
| Profits sur papier | | 965. 20 |
| Entremise | | 112. 10 |
| Editions | | 8,208. 50 |
| Solde profits-pertes | | 198. 51 |
| | | <u>46,477. 03</u> |

Pertes

| | | |
|--|--|-------------------|
| Editions | | 573. 20 |
| Administration de l'immeuble | | 3,458. 85 |
| Menus frais | | 1,345. 54 |
| Salaires | | 23,951.— |
| Eclairage et chauffage | | 1,081. 41 |
| Poste, téléphone, télégraphe | | 508. 75 |
| Frais de bureau | | 131. 10 |
| Assurance et loyer | | 32. 50 |
| Profits | | 15,024. 48 |
| | | <u>46,477. 03</u> |

Bilan de clôture au 31 décembre 1930

Actif

| | | |
|--|--|--------------------|
| Caisse | | 775. 11 |
| Chèques et virements postaux | | 3,422. 54 |
| Banque | | 50,360.— |
| Immeuble | | 100,000.— |
| Débiteurs | | 15,348. 43 |
| Editions | | 9,250.— |
| Papier | | 800.— |
| Mobilier | | 1.— |
| Bibliothèque | | 1.— |
| | | <u>179,958. 08</u> |

Passif

| | | |
|--------------------------------|--|--------------------|
| Parts | | 23,400.— |
| Hypothèques | | 85,000.— |
| Ducroire | | 4,000.— |
| Réserve d'évaluation | | 67,558. 08 |
| | | <u>179,958. 08</u> |

Jahresrechnungen und Bilanzen von Unternehmungen der S. N. G. mit Spezialrechnungsführern

| 1. Zentralfonds | 25 |
|-------------------------------|-------------------|
| <i>Einnahmen</i> | |
| Saldo | Fr. 4,241. 20 |
| Schenkungen | 74,304. 90 |
| Wertschriftenzinsen | 6,510.— |
| Kontokorrentzinsen | 52. 25 |
| | <u>85,109. 35</u> |

| <i>Ausgaben</i> | |
|---------------------------------------|-------------------|
| Wertschriftenkäufe | 83,430. 10 |
| Bibliographie und Kongresse | 950.— |
| Saldo | 729. 25 |
| | <u>85,109. 35</u> |

Vermögensbestand vom 31. Dezember 1930

| Nominalwert | |
|--------------------|-------------------------|
| Fr. | |
| 40,000.— | 5% VIII. Mob.-Anleihen |
| 50,000.— | 3½ % Jura-Simplonbahn |
| 50,000.— | 5% Kt. Zürich von 1925 |
| 50,000.— | 5% Stadt Zürich v. 1929 |
| 729. 25 | Barguthaben |
| <u>190,729. 25</u> | |

| 2. Schweizerische Naturschutzkommission | 26 |
|---|----|
|---|----|

| <i>Einnahmen</i> | |
|---|------------------|
| Saldo vom 31. Dez. 1929 | 764. 10 |
| Aus Betriebsrechnung der S. N. G. | 300.— |
| | <u>1,064. 10</u> |

| <i>Ausgaben</i> | |
|---|------------------|
| Beitrag an die Wisentgesellschaft | 20.— |
| Reisespesen | 43. 95 |
| Zirkulare und Porti | 104. 35 |
| Saldo am 31. Dez. 1930 | 895. 80 |
| | <u>1,064. 10</u> |

| 3. Kommission für luftelektrische Untersuchungen | 27 |
|--|----|
|--|----|

| <i>Einnahmen</i> | |
|---|----------------|
| Saldo am 31. Dez. 1929 | 344. 40 |
| Aus Betriebsrechnung der S. N. G. | 300.— |
| Zinsen | 19. 80 |
| | <u>664. 20</u> |

| <i>Ausgaben</i> | |
|----------------------------------|----------------|
| Porti | 1. 70 |
| Saldo am 31. Dez. 1930 | 662. 50 |
| | <u>664. 20</u> |

28

1. Geologische Kommission

Fr.

| | |
|--|----------------------------|
| A. Saldo am 31. Dezember 1929 | 6,842. 65 |
| B. Einnahmen: | |
| 1. Kredit der Eidgenossenschaft | 60,000.— |
| 2. Beitrag aus Geschenkfonds Dr. Erb . . | 3,255.— |
| 3. Verkauf von „Beiträgen“ und Karten . . | 2,088. 30 |
| 4. Rückvergütungen, Autorenbeiträge . . . | 1,355. 95 |
| 5. Zinsen | <u>917. 75</u> 67,617.— |
| C. Ausgaben: | |
| 1. Geologische Feldaufnahmen, Gesteins- analysen und Dünnschliffe | 22,417. 70 |
| 2. Vorbereitung der Publikationen | 14,534. 75 |
| 3. Druck von Karten und Texten | 22,490. 25 |
| 4. Leitung, Bureau, Kartenbezüge usw. . . | 9,987. 70 |
| 5. Aufnahmen im Grenzgebiet Baden- Schweiz (Bl. Hilzingen) | <u>753. 80</u> 70,184. 20 |
| | Mehrausgaben im Jahre 1930 |
| D. Saldo der 71. Jahresrechnung am 31. Dezember 1930 | <u>2,567. 20</u> |
| Vermögensausweis: | |
| Guthaben bei der Basler Kantonalbank | 5,047. 45 |
| Saldo Postcheck der Geologischen Kommission | 235. 95 |
| Saldo Separatrechnung Baden-Schweiz | <u>8,992. 05</u> |
| | 14,275. 45 |
| Abzüglich Schuld an Reparationsfonds | <u>10,000.—</u> |
| | 4,275. 45 |

29

2. Schweizerische Geodätische Kommission

| | |
|---|-----------------------------|
| A. Vortrag vom Vorjahr | 163.— |
| B. Einnahmen: | |
| Kredit der Eidgenossenschaft | 42,000.— |
| Zinsen | 919.58 |
| Verkauf von einem Band XVIII „Astro- nomisch-Geodätische Arbeiten“ | 10.65 |
| Übertrag aus Betriebsrechnung (1) | 600.— |
| | 43,530.23 |
| C. Ausgaben: | |
| Besoldungen | 26,495.— |
| Feldarbeiten | 10,090.98 |
| Erdmagnetische Aufnahmen | 1,600.— |
| Beitrag Reise Stockholm | 1,000.— |
| Kommissionssitzungen | 500.80 |
| Bureaukosten | 1,593.10 |
| Versicherungen | 445.80 41,725.68 |
| | Mehreinnahmen 1930 1,804.55 |
| D. Saldo auf neue Rechnung | 1,967.55 |

30

3. Schweizerische Hydrobiologische Kommission

Einnahmen

| | |
|-----------------------------|----------|
| Saldo vom 31. Dezember 1929 | 1,077.20 |
| Bundesbeitrag pro 1930 | 2,000.— |
| Zins pro 1930 | 77.45 |
| | <hr/> |
| | 3,154.65 |

| <i>Ausgaben</i> | Fr. |
|--------------------------------------|----------|
| 1. Rotseeuntersuchungen | 151.05 |
| 2. Lungern- und Sarnersee | 384.35 |
| 3. Wäggitalersee | 142.65 |
| 4. Barberinesee | 86.25 |
| 5. See von Montsalvens | 75.80 |
| 6. Apparate usw. | 222.62 |
| 7. Diversa | 646.25 |
| 8. Saldo auf neue Rechnung | 1,445.68 |
| | 3,154.65 |

4. Kommission für die Forschungsstation auf Jungfraujoch

31

Einnahmen

| | |
|---------------------------------------|---------|
| Beitrag des Bundes für 1930 | 2,000.— |
| | 2,000.— |

Ausgaben

| | |
|---|----------|
| Passivsaldo am 1. Januar 1930 | 84.20 |
| Arbeiten der Kommission, Reiseentschädigungen | 414.40 |
| Bureauauslagen, Drucksachen, Porti usw. | 1,341.55 |
| Aktivsaldo am 31. Dezember 1930 | 159.85 |
| | 2,000.— |

1. Euler-Fonds

32

I. Betriebsrechnung

Einnahmen

| | |
|---|----------|
| Beiträge der Euler-Gesellschaft | 2,290.— |
| Zinsen | 4,877.40 |
| Eingänge für Abonnemente | 514.50 |
| | 7,581.90 |

Ausgaben

| | |
|--|----------|
| Honorare für Redaktion und Herausgeber | — |
| Allgemeine Unkosten, Spesen „Teubner“ usw. | 1,786.75 |
| Saldo am 31. Dezember 1930 | 5,795.15 |
| | 7,581.90 |

II. Vermögensstatus

| | |
|--|------------|
| Am 31. Dezember 1929 betrug der Euler-Fonds | 105,595.16 |
| Einnahmen im Berichtsjahre | 7,581.90 |
| Ausgaben im Berichtsjahre | 1,786.75 |
| Überschuss, dem Fonds zuzuschlagen | 5,795.15 |
| Bestand des Euler-Fonds am 31. Dezember 1930 | 111,390.31 |

Die angelegten Kapitalien von Fr. 76,854.60 setzen sich wie folgt zusammen:

| | | |
|----------|--|-----------|
| 5,000.— | 4½ % Oblig. III. Eidg. Mobilisationsanleihe 1915 à 100% | 5,000.— |
| 12,000.— | 4½ % Oblig. Kanton St. Gallen 1923 | 12,000.— |
| 25,000.— | 4¾ % Oblig. Basler Kantonalbank, kündbar auf 6 Monate | 24,854.60 |
| 25,000.— | 4¾ % Oblig. Basler Kantonalbank | 25,000.— |
| 10,000.— | 5% Handwerkerbank Basel | 10,000.— |
| | | 76,854.60 |

| Schluss-Bilanz | Fr. | Fr. |
|--|--------------------|--------------------|
| | Soll | Haben |
| Euler-Fonds-Konto | | 111,390. 31 |
| Vorausbezahlte Subskriptionen | | 20,913. 40 |
| Postcheck-Konto V 765 | 411. 46 | |
| Prof. Dr. A. Liapounoffs Erben | | 846. 25 |
| Prof. Dr. A. Krazers Erben | | 300.— |
| Paravicini, Christ & Co. | 55,646.— | |
| Zürcher Kantonalbank | 551.— | |
| B. G. Teubner, Leipzig | | 13. 10 |
| Kapital-Anlagen | 76,854. 60 | |
| | <u>133,463. 06</u> | <u>133,463. 06</u> |

2. Geschenkfonds Dr. J. Th. Erb

33 für den Druck von Publikationen der Geologischen Kommission S. N. G. Abrechnung über die Jahre 1925—1930

| | Einnahmen | Ausgaben |
|---|-------------------|------------|
| 1925, 24. Febr. 1. Geschenk von Dr. Erb | 5,000.— | |
| 15. Juni 2. Geschenk von Dr. Erb | 20,000.— | |
| 31. Dez. Zins pro 1925 (abzügl. Spesen) | <u>437. 20</u> | |
| Saldo am 31. Dezember 1925 | <u>25,437. 20</u> | |
| 1926, 1. Juli R. STAUB, Der Bau der Alpen, 25 Quer-profile u. schematische Längsprofile, Bl. 1, Ostalpen, Bl. 2, Westalpen | | 7,500.— |
| K. ROHR, Tafeln zu Beitrag N. F. 57, I. Abt. (Nordrand Aarmassiv) | | 1,581.— |
| W. SCABELL, Tafeln zu Beitrag N. F. 57, III. Abt. Wetterhorn-Schreckhörner | | 1,678. 55 |
| 6. Juli W. HÄFNER, Karte südöstlich Rhätikon Spezialkarte 111 | | 2,969. 50 |
| 17. Aug. K. ROHR, Druckkosten des Textes, Bei-trag N. F. 57, I. Abt. | | 2,030. 75 |
| W. SCABELL, Druckkosten des Textes, Beitrag N. F. 57, III. Abt. | | 1,974. 35 |
| 27. Aug. 3. Geschenk von Dr. Erb | 15,000.— | |
| 17. Dez. R. STAUB, Der Bau der Alpen, Rest-beitrag an die Profiltafeln | | 4,933.— |
| 31. Dez. Zins pro 1926 (abzügl. Fr. 9.— Spesen) | <u>642. 30</u> | |
| Total der Einnahmen | <u>41,079. 50</u> | |
| Total der Ausgaben | <u>22,667. 15</u> | 22,667. 15 |
| Saldo am 31. Dezember 1926 | <u>18,412. 35</u> | |
| 1927, 21. Jan. W. FEHR, Karte der Urserenzone, Spe-zialkarte 110 | | 4,927. 90 |
| 31. Dez. Zins pro 1927 (abzügl. Spesen) | <u>477. 30</u> | |
| Total der Einnahmen | <u>18,889. 65</u> | |
| Total der Ausgaben | <u>4,927. 90</u> | |
| Saldo am 31. Dezember 1927 | <u>13,961. 75</u> | |

| | | Fr. | Fr. |
|----------------|--|------------------|---------|
| 1928, 7. Aug. | 4. Geschenk von Dr. Erb | 5,000.— | |
| 31. Dez. | Fr. DE LOYS und E. GAGNEBIN, Dent du Midi, Beitrag N. F. 58 mit Panorama (13. Sept.), Beitrag an den Druck | | 5,000.— |
| 31. Dez. | Zins pro 1928 (abzügl. Fr. 4.50 Spesen) | 481.95 | |
| | Total der Einnahmen | 19,443.70 | |
| | Total der Ausgaben | <u>5,000.—</u> | |
| | Saldo am 31. Dezember 1928 | 14,443.70 | |
| 1929, 31. Dez. | Zins pro 1929 (abzügl. Spesen) . . . | 505.55 | |
| | Saldo am 31. Dezember 1929 | 14,949.25 | |
| 1930, 25. Juli | 5. Geschenk von Dr. Erb | 5,000.— | |
| 9. Dez. | H. P. CORNELIUS, Err-Julierkarte, Spe- zialkarten 115 A und 115 B. 1. Rate | | 3,255.— |
| 31. Dez. | Zins pro 1930 (abzügl. Spesen) . . . | 655.30 | |
| | Total der Einnahmen | 20,604.55 | |
| | Total der Ausgaben | <u>3,255.—</u> | |
| | Saldo am 31. Dezember 1930 | <u>17,349.55</u> | |

Der Saldo im Betrage von Fr. 17,349.55 ist ausgewiesen im Sparheft Nr. 382 beim Schweiz. Bankverein, Depositenkasse III, Tellplatz 1, Basel.

3. Geschenksammlung für die Publikation des Werkes Oberholzer

34

I. Einnahmen:

| | |
|---|------------------|
| Ergebnis der Sammlung bis 10. Dezember 1930 | 27,200.— |
| Zins Einlageheft No. 381 (Fr. 24,200.—) Schweiz. Bankverein Depositenkasse III Basel | 297.45 |
| Zins Sparheft No. 9619 (Fr. 3,000.—) der Allg. Aargauischen Ersparniskasse Aarau | 70.40 |
| | <u>Total</u> |
| | <u>27,567.85</u> |

II. Ausgaben:

| | |
|--|---------------|
| H. Dutler, Beschriftung von Profilen | 231.— |
| Bankspesen | <u>—.50</u> |
| | <u>Total</u> |
| | <u>231.50</u> |

III. Bilanz:

| | |
|---------------------------------------|------------------|
| Total der Einnahmen | 27,567.85 |
| Total der Ausgaben | <u>231.50</u> |
| Saldo per 31. Dezember 1930 | <u>27,336.35</u> |

Vermögensausweis:

| | |
|---------------------------------------|------------------|
| Guthaben in Einlageheft 381 | 24,265.95 |
| Guthaben in Sparheft 9619 | 3,070.40 |
| | <u>Total</u> |
| | <u>27,336.35</u> |

Anmerkung: 1. Der pro 1930 von der Geologischen Kommission budgetierte Beitrag von Fr. 3000.— ist der „Sammlung Oberholzer“ noch nicht angewiesen worden; es ist dies 1931 nachzuholen.

2. Ein weiterer Beitrag im Betrage von Fr. 500.— ist pro 1931 in Aussicht gestellt.

Nach Eingang der Beiträge sub 1 und 2 erreicht die „Sammlung zur Drucklegung des Werkes von Dr. J. Oberholzer“ die Summe von Fr. 30,700.—.

Hochalpine Forschungsstation Jungfraujoch
Bilanz per 31. Dezember 1930

Aktiven

| Ausstehendes Subventionskapital: | Fr. | Fr. |
|---|------------|--------------------|
| Rockefeller Foundation | 35,877. 10 | |
| Schweizerische Eidgenossenschaft | 50,000.— | |
| Schweizerische Eidgenossenschaft, für Forschungsbetrieb | 10,000.— | |
| Schweizerischer Alpenklub | 12,500.— | |
| Akademie der Wissenschaften, Wien | 25,000.— | |
| Berner Oberland-Bahnen | 20,000.— | |
| Spar- und Leihkasse Bern | 10,000.— | 163,377. 10 |
| Saldo Kantonalbank Bern | 75,561.— | |
| Saldo Guyerzellerbank | 11,318. 75 | |
| Baukonto | 610,081.— | |
| Forschungsbetrieb | 380. 70 | |
| Jungfraubahn an Forschungsbetrieb | 3,000.— | |
| Wertschriften | 16,000.— | |
| | | <u>879,718. 55</u> |

Passiven

| | |
|---------------------------------------|--------------------|
| Zinsen | 5,245. 30 |
| Spesen | 141. 25 |
| Subventionskapital: | |
| Hauptgebäude | 789,332.— |
| Meteorologischer Pavillon | 25,000.— |
| Forschungsbetrieb: | |
| Bund | 10,000.— |
| Kaiser-Wilhelm-Gesellschaft | 50,000.— |
| | <u>874,332.—</u> |
| | <u>879,718. 55</u> |

Stand des Subventionskapitals

| | |
|--|------------------|
| Subventionskapital am 31. Dezember 1929 | 691,332.— |
| Neue Beiträge im Jahre 1930: | |
| Akademie der Wissenschaften, Wien | 50,000.— |
| Chemische Fabrik vormals Sandoz | 5,000.— |
| Schweizerische Volksbank | 5,000.— |
| Dr. Wander AG. | 2,000.— |
| Unfallversicherungsgesellschaft Winterthur | 2,000.— |
| Guyerzellerbank Zürich | 10,000.— |
| Kantonalbank in Bern | 10,000.— |
| Selve & Co., Thun, Schweizerische Metallwerke | 5,000.— |
| Zürich, Allgemeine Unfall- und Haftpflichtversicherung AG. | 2,000.— |
| Spar- und Leihkasse Bern | 10,000.— |
| Schweizerische Rückversicherungsgesellschaft | 2,000.— |
| Berner Oberland-Bahnen | 20,000.— |
| Schweizerische Eidgenossenschaft | 50,000.— |
| Schweizerische Eidgenossenschaft für den Forschungsbetrieb | 10,000.— |
| Stand des Subventionskapitals am 31. Dezember 1930 | <u>874,332.—</u> |